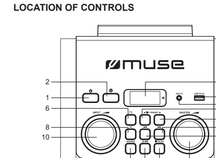
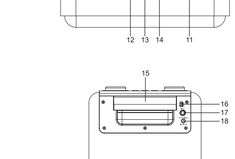
muse

M-1805 DJ

FR Manuel de l'utilisateur
GB User Manual
PT Manual do Utilizador
DE Benutzerhandbuch
ES Manual de instrucciones
IT Manuale di istruzioni
NL Handleiding

LOCATION OF CONTROLS





FR HAUT-PARLEUR PARTY BOX BLUETOOTH AVEC BATTERIE

EMPLACEMENT ET DESCRIPTION DES COMMANDES

1. Veille / Marche
2. Bouton de contrôle de l'éclairage
3. Affichage LED
4. Entrée auxiliaire (3,5MM)
5. Port USB pour la lecture MP3
6. Répétition de la lecture
7. « / PRESET » Dossier haut / bas; stations préréglées haut / bas
8. Lecture aléatoire
9. |◀◀ / ▶▶| Saut; Recherche rapide arrière/ avant; Réglage
10. INPUT Molette de réglage du MIC/guitare volume
11. MASTER Réglage du volume
12. SOURCE: Sélection du mode de fonctionnement: Bluetooth, FM, AUX, USB
13. Bouton de Bluetooth/Déconnexion Bluetooth
14. Lecture/Pause
15. Poignée
16. Prise d'antenne jack
17. INPUT jack pour microphone/guitare
18. Entrée alimentation (9V ⎓ 1A)
19. Tweeter
20. Haut-parleurs

ALIMENTATION

Utilisation de l'adaptateur secteur

L'adaptateur secteur fonctionne sur une alimentation AC comprise entre 100V ~ et 240V ~. L'adaptateur secteur fourni ne peut en aucun cas être utilisé sur un autre type d'alimentation.

Avertissements

- L'adaptateur secteur fourni est exclusivement destiné à être utilisé avec cet appareil. Ne l'utiliser donc pas avec d'autres appareils.
- Afin d'éviter d'abîmer l'appareil, éteignez-le avant de débrancher l'adaptateur secteur de l'appareil.
- En cas de non-utilisation prolongée, débranchez l'adaptateur secteur de la prise murale.
- Veillez à ce que la prise secteur se trouve à proximité et soit facilement accessible. En cas de disfonctionnement, débranchez immédiatement la fiche d'alimentation de la prise secteur.
- L'adaptateur secteur permet de débrancher l'appareil. Il doit rester facilement accessible durant l'utilisation. Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil, débranchez l'adaptateur de la prise murale.
- N'utilisez pas l'adaptateur secteur s'il est abîmé. Placez les câbles de manière sûre et veillez à ce qu'ils ne soient ni coincés, ni pincés. Si le câble d'alimentation est abîmé, contactez un technicien qualifié.

Utilisation de la batterie intégrée

Cet appareil est équipé d'une batterie au lithium-ion rechargeable intégrée. Chargez la batterie pendant au moins quatre heures avant d'utiliser l'appareil pour la première fois. L'indicateur de fonction passera à la couleur rouge pendant le chargement et s'éteindra une fois le chargement terminé.

Avertissements:

- Recharger la batterie intégrée lorsque vous l'entendez de l'utiliser juste après.
- Lors de l'utilisation de la batterie intégrée, la température ambiante doit être comprise entre 5°C et 35°C.
- Afin d'allonger la durée de vie de la batterie intégrée, veuillez la recharger à une température tiédeur.
- La batterie intégrée de cet appareil peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure chimique en cas d'utilisation incorrecte. Ne démontez pas la batterie, ne la chauffez pas à plus de 100°C et ne la jetez pas au feu.
- N'exposez pas la batterie à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur similaires.
- Lorsque vous vous débarrassez de la batterie, veillez au respect de l'environnement et conformez-vous à la législation en vigueur.
- Lorsque la batterie intégrée est faible, le voyant de la batterie ▮▮▮ clignote et une voix indique qu'il faut la recharger. L'appareil s'éteindra automatiquement lorsque la batterie est trop faible pour fonctionner.

REMARQUE: Dans un souci d'économie d'énergie, à la fin de la lecture ou bien encore si le volume d'écoute est réglé à un niveau très bas et qu'aucune opération n'est effectuée sur l'appareil pendant une période de 10 minutes celui-ci se mettra automatiquement en mode veille.

MISE EN MARCHE ET ARRET DE L'APPAREIL

Appuyez sur la touche ⏻ pour mettre l'appareil en marche l'unité. Vous entendrez la voix «Power on».

Appuyez à nouveau sur le bouton ⏻ pour arrêter l'appareil. Vous entendrez la voix «Power off».

CHOIX DE LA FONCTION

La fonction (BLUETOOTH/ FM/ AUX/ USB) peut être choisie en appuyant plusieurs fois sur la touche **SOURCE**.

Remarques:

1. Une fois le périphérique USB inséré dans le port USB de l'appareil, il passera automatiquement en mode USB.
2. Le mode USB peut être sélectionné à l'aide du bouton **SOURCE** uniquement lorsque le périphérique USB est connecté à l'appareil.

ECOUTER LA RADIO

Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur la touche **SOURCE** à plusieurs reprises pour choisir le mode FM. L'indicateur radio ▶ sera affiche.

Recherche manuelle

1. Choisissez votre station souhaitée avec |◀◀ ou ▶▶|.
2. Réglez le volume à l'aide des touches de volume MASTER

Recherche automatique

Appuyez et maintenez |◀◀ ou ▶▶| . La recherche automatique localise les stations les plus puissantes. Une station avec un signal faible peut être réglée manuellement en appuyant plusieurs fois sur |◀◀ ou ▶▶|.

Remarque: Au cours de l'opération recherche le niveau sonore est automatiquement mis en sourdine.

Mémorisation automatique

Appuyez sur la touche **SCAN** pour commencer la programmation automatique des préséléctions. Les fréquences radio seront parcourues et les stations radio seront automatiquement mémorisées. Quand toutes les stations radio disponibles sont mémorisées ou que les emplacements de présélection sont pleins, la fonction de programmation automatique des préséléctions s'arrêtera.

Remarque: Pour une meilleure réception, étendre l'antenne filaire FM.

Écoute des stations préréglées

Appuyez sur « / PRESET » et recommencer l'opération autant de fois que nécessaire pour sélectionner votre station.

FONCTION BLUETOOTH

Le mot *Bluetooth*® ainsi que les marques et logo sont des marques commerciales déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et l'utilisation de ces marques par New One S.A.S se fait dans le cadre d'une autorisation. Les autres marques et noms commerciaux sont les propriétés de leurs titulaires respectifs.

Couplage un appareil Bluetooth

1. Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur la touche **SOURCE** à plusieurs reprises pour choisir le mode Bluetooth. L'écran affichera « bt ». L'indicateur Bluetooth ◖ clignotera indiquant qu'il est en mode d'appairage.
2. Sur l'appareil Bluetooth, activez le Bluetooth et sélectionnez «M-1805 DJ» dans la liste des appareils. (consultez le manuel d'instruction de l'appareil pour les détails de connexion). Si l'appareil Bluetooth vous demande un mot de passe, utilisez «0000». Certains appareils Bluetooth vous demanderont d'accepter la connexion. Si l'appareil est correctement appairé, vous entendrez la voix «connected» et l'indicateur Bluetooth ◖ sera affiché.

Astuce: Si vous souhaitez connecter votre enceinte Bluetooth à un autre appareil Bluetooth, appuyez sur le bouton ⏻ et maintenez-le enfoncé pour déconnecter le périphérique, puis suivez les étapes ci-dessus pour établir une nouvelle connexion.

- Sur certains appareils, comme les ordinateurs, une fois couplé, vous devrez sélectionner l'unité dans le menu Bluetooth et choisir « utiliser comme un dispositif audio (Stéréo) » ou une phrase similaire.
- Le couplage reste intact lorsque l'unité et/ou l'appareil Bluetooth sont amenées hors de la portée de liaison. Une connexion active sera rétablie lorsque votre appareil Bluetooth reviendra dans la portée.
- Lorsque vous rallumez l'unité, elle essayera automatiquement de se reconnecter avec le dernier appareil Bluetooth connecté.

Utiliser un appareil Bluetooth

1. Avec une unité couplée, (voir la section précédente), faites fonctionner votre appareil Bluetooth et il diffusera du son par le biais de l'enceinte M-1805 DJ.
2. Appuyez sur la touche ▶|| pour mettre la lecture en pause. Touchez à nouveau pour reprendre la lecture.
3. Sélectionnez la piste de votre choix avec |◀◀ ou ▶▶|.
4. Réglez le volume à l'aide des touches de volume MASTER . Vous pouvez également régler le volume sur l'appareil avec lequel vous êtes couplé.

Par la présente, NEW ONE S.A.S déclare que l'appareil «MUSE M-1805 DJ» est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site www.muse-europe.com

COUPLAGE STÉRÉO

Cette fonction vous permet d'obtenir une qualité de son surround stéréo. Il vous faudra alors deux haut-parleurs Bluetooth M-1805 DJ afin obtenir une séparation sans fil en deux canaux radio Bluetooth (canaux droit et gauche), par conséquent, vous devez donc acheter deux M-1805 DJ.

Astuces: la distance recommandée entre le haut-parleur principale et le haut-parleur secondaire doit être inférieure à 4 mètres.

IMPORTANT

- Utilisez cet appareil sous un climat tempéré.
- La plaque signalétique se trouve à l'arrière de cet appareil.
- Veiller à avoir une distance minimale de 5 cm autour de l'appareil pour une aération suffisante et que la ventilation ne soit pas gênée en recouvrant les orifices d'aération de l'appareil avec des objets tels que journaux, nappes, rideaux...
- Ne placez pas de sources de flammes nues, telles que des bougies allumées sur l'appareil.
- Ne pas exposer l'appareil à des gouttes d'eau ou éclaboussures.
- Ne placez pas d'objets remplis de liquides, tels que verre, vase ou objets similaires sur l'appareil.
- Ne pas jeter les piles dans le feu! Respectez l'environnement lors de la disposition des piles usagées.
- Les piles ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive comme le soleil, le feu ou autre source de chaleur similaire.
- L'adaptateur secteur permet de débrancher l'appareil. Il doit rester facilement accessible durant l'utilisation. Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil, débranchez l'adaptateur de la prise murale.
- Sous l'influence du phénomène transitoire rapide et / ou phénomène électrostatique élevée, le produit pourrait présenter des dysfonctionnements et l'utilisateur devra faire une réinitialisation de l'appareil.

Si à l'avenir, vous devriez vous débarrasser de ce produit, sachez que les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Des installations destinées au recyclage existent. Vérifiez auprès de votre municipalité ou demandez à votre revendeur des conseils. (Directive Déchets d'Equipements Electriques et Electroniques)

Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri, pour en savoir plus: www.quefairedemesdechets.fr

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

GB BLUETOOTH PARTY BOX SPEAKER WITH BATTERY

LOCATION OF CONTROLS

1. Power on/ Power off
2. Lighting control button
3. LED display
4. AUX IN jack (3.5MM)
5. USB port for MP3 playback
6. Repeat playback
7. « / PRESET » Folder up/down; preset stations up/down
8. Random playback
9. |◀◀ / ▶▶| Skip/Search/Tuning
10. INPUT To adjust mic/guitar volume
11. MASTER To adjust master volume
12. **SOURCE**: To select function mode: Bluetooth, FM, AUX, USB
13. Bluetooth pairing/Disconnect Bluetooth connection
14. Play/pause
15. Handle
16. Antenna jack
17. **INPUT** jack for microphone/guitar
18. **DC IN** jack (9V ⎓ 1A)
19. Tweeter
20. Loud speakers

POWER SUPPLY

Using the AC adaptor

The supplied AC adaptor is suitable for use on AC mains supplies of 100-240V ~ 50/60Hz and should only be connected to a mains supply within these parameters.

Cautions:

- The AC adaptor included with this unit is for its use only. Do not use it with other equipment.
- Turn off the unit before unplugging the AC adaptor from the unit so as to avoid the unit being damaged.
- When the unit is not going to be used for long time, disconnect the AC adaptor from the AC outlet.
- Be sure to use it near the wall outlet and easily accessible. If a malfunction occurs, disconnect the plug from the wall outlet at once.
- AC adaptor is used as the disconnect device. It shall remain readily operable and should not be obstructed during intended use. To be completely disconnected the apparatus from supply mains, the AC adaptor of the apparatus shall be disconnected from the mains socket outlet completely.
- Never use an AC adaptor that is damaged, route power lead in a safe manner and make sure it is not subjected to trapping or pinching. If the power lead is damaged refer to a qualified service agent.

Using the Built- in battery

The unit has a built-in rechargeable battery (lithium-ion). Charge the built-in battery at least four hours before using it for the first time. The charging indicator will light red during charging and light off when battery becomes full charged.

Warnings:

- Recharge the built-in battery when you are ready to use it again.
- While using the built-in battery, the environmental temperature should be 5°C (41°F) to 35°C (95°F).
- To get the longest service life of the built-in battery, charge at moderate temperature.
- The built-in battery in this device may present a risk of fire or chemical burn if mistreated. Do not disassemble, heat above 100°C (212°F), or incinerate.
- The unit should not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- When disposing the built-in unit, environmental problems must be taken into account rules or laws governing the disposal of such products must be strictly followed.
- When the built-in battery power is low, the battery indicator ▮▮▮ will blink with a warning voice. The unit will turn off automatically when the battery is too low to work.

Note: In a concern of saving energy, when playback has reached to the end or listening volume is set at a very low level and no control is operated on the device for a period of 10 minutes, the unit will automatically switch to Standby mode.

TURNING UNIT ON/OFF

Press ⏻ button to turn on the unit. You will hear the voice "Power on".
Press ⏻ button again to turn off the unit. You will hear the voice "Power off".

SELECTING FUNCTION

The function (BLUETOOTH/ FM/ AUX/ USB) is selected by pressing **SOURCE** button repeatedly.

Notes:

1. Once insert the USB device to the USB port of unit, it will switch to USB mode automatically.
2. USB mode can be selected by **SOURCE** button only when the USB device is connected to the unit.

LISTENING TO THE RADIO

When the unit is ON, press **SOURCE** button repeatedly to select FM mode. The radio indicator ▶ lights on.

Manual search

1. Choose your radio station with |◀◀ / ▶▶|.
2. Adjust the volume using the MASTER

Automatic search

Press and hold |◀◀ / ▶▶|. The automatic search locates strong stations. A station with a weak signal can be set manually by repeatedly pressing |◀◀ / ▶▶|.

Note: During the search operation, the sound level is automatically muted.

Auto preset

Press **SCAN** to start automatic preset programming. Radio frequencies will be browsed and radio stations stored automatically. When all available radio stations are stored or all memory locations are full, the auto preset programming function will stop.

Note: For best reception, extend the FM wired antenna.

Listen to station presets

Press « / PRESET » and repeat the operation as many times as necessary to select your desired station.

BLUETOOTH FUNCTION

The *Bluetooth*® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by New One S.A.S is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Pairing a Bluetooth Device

1. When the unit is ON, press **SOURCE** button repeatedly to select Bluetooth mode. The display will show " bt ". The Bluetooth indicator ◖ will start to blink rapidly, indicating it is in pairing mode.
2. On the Bluetooth device, enable Bluetooth and select "M-1805 DJ" from the Device List. (Refer to the user manual of the device to be connected for detailed operations.) If the Bluetooth device prompts for a pass code, use "0000". Some Bluetooth devices will ask you to accept the connection. When the unit is paired properly, you will hear the voice"Connected" and the Bluetooth indicator ◖ lights on.

Tip: If you want to connect your Bluetooth speaker to another Bluetooth audio device, press and hold the ⏻ button to disconnect the device, and then follow the steps above to make a new connection.

- On some devices such as computers, once paired you must select the unit from the Bluetooth menu and choose "Use as Audio Device (stereo)" or similar.
- Pairing remains intact when the unit and/or your Bluetooth device is taken out of communication range. An active connection will be re-established when your Bluetooth device returns within range.
- When the unit is turned on again, it will automatically try to reconnect with the most recently paired Bluetooth device.

Using a Bluetooth Device

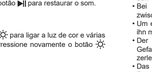
1. Unit is paired (see previous section), operate your Bluetooth device and its sound will be heard through the M-1805 DJ's speakers.
2. Press the ▶|| button to pause playback. Press again to resume playback.
3. Select desired track with |◀◀ / ▶▶|.
4. Adjust the volume using the MASTER . You can also adjust the volume on the device to which you are paired.

Hereby, NEW ONE S.A.S, declares that this "MUSE M-1805 DJ" is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The declaration of conformity may be consulted at www.muse-europe.com

STEREO PAIRING

This function makes it possible for you to get stereo surround sound quality. It requires two Bluetooth speakers M-1805 DJ to realize the real Bluetooth radio channel wireless separation, therefore, you've got to purchase two M-1805 DJ.

Tips: it is suggested that the distance between the main speaker and secondary speaker is within 4 meters.



1. Turn on the two Bluetooth speakers M-1805 DJ. Press **SOURCE** button repeatedly to select Bluetooth mode for both speakers.
2. When both speakers are in pairing mode, press and hold ■ button on one Bluetooth speaker which will become the main speaker (L channel), then it will search and connect to the secondary speaker. They will recognize the left and right channel automatically.
3. Connect your main speaker to Bluetooth enabled device (e.g. smart phone).
4. Play your song and listen to the sound in stereo.
5. Press ▶|| button on either speaker to pause playback. Press again to resume playback.
6. Adjust the volume using the MASTER
7. Press ■ button on the stop playback. Press ▶|| to restart playback.

USB PLAYBACK

1. Connect an USB device to the **USB MP3** port on unit.
2. Press **SOURCE** button repeatedly to select USB mode. The display will show " USb " for a few seconds and playback will start automatically. The USB indicator ◖ lights on.
3. Select desired track with |◀◀ / ▶▶|.
4. Press ▶|| button to pause playback. Press again to resume playback.
5. Adjust the volume using the MASTER
6. Press « / PRESET » to select the first track of previous or next folder in your USB.
7. Press ■ button once to stop the playback. Press ▶|| to restart playback.

PLAY MODES

1. Repeat playback

Press ⟲ button repeatedly to select a play mode. Repeat indicator ⟲ will light up.

- Repeat One: display shows " One ".
- Repeat folder: display shows " Fold ".
- Repeat All: display shows " ALL ".

2. Random playback

Press ⤮ button, and display will show " rAnd " for a few seconds. It will play all tracks in random order. Press ⤮ button again to cancel this function.

Notes:

- The total number of MP3 files on the USB device should not exceed 999.
- The device may not contain more than 99 directories.
- The reading time takes about a few seconds or more depending on the amount of MP3 files and folders on USB device.
- Do not put anything other than a USB device to the port of this unit. Other objects may damage the USB mini port.
- The USB socket must not be connected to the computer directly, for that may damage the unit.
- There are many USB devices in the market. We cannot guarantee to support all different models. Please try another USB device if your device is not supported.
- If the track number is more than 999, the unit will show "999" on the LED display.

CONNECTING AUXILIARY SYSTEM

1. Connect your auxiliary source (e. g. mp3 player) to the **AUX IN** jack on the top of unit (cable included).
2. Press **SOURCE** button repeatedly to select AUX mode. The display will show " AUX ".
3. Start playback from your auxiliary source.
4. Press ▶|| button to pause playback. Press again to resume playback.
5. Adjust the volume using the MASTER
6. To stop playback, disconnect your auxiliary source from the **AUX IN** jack.

USING THE INPUT JACK

The **INPUT** jack of unit can be compatible with microphone set and guitar. When a guitar or microphone is connected to the **INPUT** jack, the display will show " iPUt " for 2 seconds. The display will show " iPUt " when disconnect from the **INPUT** jack.

GUITAR PLAYBACK

1. Press ⏻ button to turn on the unit.
2. Plug your electronic guitar into the **INPUT** jack on the unit.
3. Start to play your guitar and the sound will be output from the speaker.
4. Adjust the volume to desired level by rotating INPUT
5. To stop playback, disconnect your guitar from the **INPUT** jack.

SINGING THROUGH THE MICROPHONE

Sing along with the music by plugging in the microphone (not supplied) into the **INPUT** jack on the unit.

Notes:

- Rotate the INPUT directly to adjust the mic volume as desired.
- If the microphone is placed near the loudspeaker, a howling effect (acoustic feedback) may occur. If this happens, place microphone further away from the loudspeaker.

Warning: Tapping or dropping the microphone can permanently damage your microphone. Resist the urge to swing the microphone around by the cord.

MUTE (FM AND AUX MODE ONLY)

To turn off the sound from the speaker temporarily, press ■ once. The display will show " U-DO ". Press ■ again to restore the sound.

COLOR LIGHT

When the unit is on, press ☼ button to turn on the color light, and multiple color changes to achieve a color cycle effect. Press ☼ again to turn off the light.

TECHNICAL SPECIFICATION

AC ADAPTOR:
Input AC 100-240V ~ 50/60Hz
Output DC 9.0V ⎓ 1.0A 9.0W

RADIO FREQUENCY: FM: 87.5 -108 MHz

RECHARGEABLE BATTERY
Battery Type: 7.4V 1500mAh Lithium Ion Battery
Operating Time: Approx. 8 hours at 50% volume after fully charged
Charging Time: Approx. 4 hours

BLUETOOTH
Bluetooth Version: V5.0
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
Distance de fonctionnement: Jusqu'à 10 mètres mesurés en espace ouvert (les murs et les structures peuvent affecter la portée de l'appareil)

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

En cas de problème avec cette unité, vérifiez ce qui suit avant de demander une réparation:

Pas de courant

- Assurez-vous que l'unité est connectée sur une alimentation secteur.
- Assurez-vous que l'unité soit chargée.

Pas de son - général

- Le volume de l'appareil externe est réglé au minimum, augmentez le volume.
- Le volume du M-1805 DJ est réglé au minimum, augmentez le volume.

L'appareil Bluetooth ne peut pas se coupler ou se connecter à l'unité.

- Vous n'avez pas activé la fonction Bluetooth de votre appareil. Consultez le manuel d'utilisation de votre appareil pour activer la fonction Bluetooth.
- L'unité n'est pas en mode couplage. Tenez la touche ◖ appuyée jusqu'à ce que l'indicateur Bluetooth clignote rapidement.
- L'unité est déjà connectée à un autre appareil Bluetooth; déconnectez cet appareil et réessayez.

INSTRUCTIONS IMPORTANTES SUR LA SECURITE

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

ATTENTION: Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas ouvrir l'appareil, il n'y a aucune partie à l'intérieur destinée à l'utilisateur. Confiez toutes les réparations à un personnel qualifié.

L'éclair avec le symbole à la flèche dans le triangle est un signe d'alerte avertissant l'utilisateur de "tension dangereuse" à l'intérieur de l'unité.

Le point d'exclamation dans le triangle est un signe d'alerte avertissant l'utilisateur d'instructions importantes accompagnant le produit.

La plaque de précaution est située à l'arrière de l'appareil.

AVERTISSEMENT: POUR PRÉVENIR TOUT RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

The Bluetooth device cannot pair or connect with the unit.

- You have not activated the Bluetooth function of your device. Refer to the user manual of your device to activate Bluetooth function.
- The unit is not in pairing mode. Press and hold the ◖ button until the Bluetooth indicator blinks fast.
- The unit is already connected with another Bluetooth device; disconnect that device and then try again.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

The lightning with the arrow symbol in the triangle is a warning sign alerting the user to "dangerous voltage" inside the unit.

The exclamation point in the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.

The Caution mark is located at the back of the device.

WARNING: TO PREVENT FIRE OR SHOCK HAZARD, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

IMPORTANT

- The use of apparatus in moderate climates.
- The Marking plate is located at the back of the device.
- Make sure to have a minimum distance of 5 cm around the unit for sufficient ventilation.
- Ensure that the ventilation openings is not covered with items such as newspapers, tablecloths, curtains, etc.
- Do not place naked flame sources, such as lighted candles on the apparatus.
- Do not expose this appliance to dripping or splashing water.
- Do not place objects filled with liquids, such as glass, vase on the device.
- Do not throw batteries into fire! Respect the environment when disposing of used batteries.
- Batteries should not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or other similar heat source.
- AC adaptor is used as the disconnect device. It shall remain readily operable and should not be obstructed during intended use. To be completely disconnected the apparatus from supply mains, the AC adaptor of the apparatus shall be disconnected from the mains socket outlet completely.
- Under the influence of fast transient and / or electrostatic electric phenomenon, the product may malfunction and the user must perform a power reset of the device.

If in the future, you need to get rid of this product, please note that Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Recycling facilities exist. Check with your municipality or ask your dealer for advice. (Directive for Waste Electrical and Electronic Equipment)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

PT CAIXA DE FESTA - ALTIFALANTE BLUETOOTH COM BATERIA

DESCRIÇÃO DO APARELHO

1. Para ligar/ desligar o aparelho
2. Botão de controle de iluminação
3. Tela
4. Tomada de entrada Aux (3.5mm)
5. Conexão USB para reprodução de MP3
6. Para repetir a reprodução
7. « / PRESET » Pasta para cima/ para baixo; estações amenizadas para cima/para baixo
8. Reprodução aleatória
9. |◀◀ / ▶▶| Pular/ Buscar/ Sintonia
10. INPUT para ajustar o volume do MIC/guitarra
11. MASTER para ajustar o volume principal
12. **SOURCE**: Para selecionar o modo de funcionamento: Bluetooth, FM, AUX, USB
13. Emparelhar Bluetooth/ Desconectar conexão Bluetooth
14. Play/Pausa
15. Parar reprodução
16. **SCAN**: Busca automática e memorização de estações de rádio
15. Pega
16. Conector de antena
17. Tomada de entrada para microfone/ guitarra
18. Entrada para adaptador de corrente (9V ⎓ 1A)
19. Tweeter
20. Alto-falantes

ALIMENTAÇÃO

Utilizzo dell'adattatore di rete

L'adattatore di rete funziona tramite un'alimentazione AC compresa tra 100V ~ e 240V ~. L'adattatore di rete fornito in dotazione non può in alcun caso essere utilizzato con un altro tipo di alimentazione.

Attenzione:

- L'adattatore di rete fornito in dotazione è destinato ad essere utilizzato esclusivamente con questo apparecchio. Non utilizzatelo dunque con altri apparecchi.
- Per evitare di rovinare l'apparecchio, spegnetelo prima di scollegare l'adattatore di rete dall'apparecchio.
- In caso di un prolungato periodo di non utilizzo, scollegate l'adattatore di rete dalla presa a muro.
- Fate in modo che la presa di rete sia vicina e che resti facilmente accessibile. In caso di malfunzionamento, scollegate immediatamente la spina di alimentazione dalla presa di rete.
- L'adattatore di rete permette di scollegare l'apparecchio. Deve pertanto restare facilmente accessibile durante l'uso. Per mettere del tutto l'apparecchio fuori tensione, scollegate il cavo di alimentazione.
- Non utilizzate l'adattatore di rete se è danneggiato. Posizionate i cavi in modo sicuro facendo attenzione che non vengano incastrati o schiacciati. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, rivolgetevi a un tecnico qualificato.

Utilizar a bateria integrada

A unidade possui uma bateria recarregável incorporada (ião de lítio). Recarregue a bateria por pelo menos quatro horas antes de usar o aparelho pela primeira vez. O indicador de função muda para a cor vermelha durante o carregamento e desliga quando a bateria fica completamente carregada.

Avisos:

- Recarregue a bateria integrada quando estiver pronto para a utilizar novamente.
- Enquanto utiliza a bateria integrada, a temperatura ambiental deverá ser entre 5°C (41°F) e 35°C (95°F).
- Para obter a maior duração possível da bateria integrada, carregue a temperaturas de interior.
- A bateria integrada deste dispositivo pode apresentar risco de fogo ou queimaduras químicas se não for devidamente manuseada. Não a desmonte, não a exponha a temperaturas superiores a 100°C (212°F) e não a incinere.
- A unidade não deverá ser exposta a calor excessivo como luz solar, fogo ou semelhantes.
- Quando eliminar a unidade devem ser consideradas as questões ambientais e as regras ou leis locais que regem a eliminação de tais produtos devem ser rigorosamente respeitadas.
- Quando a bateria embutida estiver fraca, o indicador da bateria ▮▮▮ irá piscar com uma indicação de voz. A unidade desliga-se automaticamente quando a bateria está demasiado baixa para funcionar.

Nota: No interesse de economizar energia, quando uma reprodução terminar ou o nível de volume for definido como muito baixo e nenhuma operação for realizada por um período de 10 minutos, o aparelho entrará automaticamente no modo de Espera.

LIGANDO/DESLIGANDO O APARELHO

Pressione o botão ⏻ uma vez para ligar o aparelho. Ouvirá uma voz a dizer "Power on".
Pressione o botão ⏻ novamente para parar o aparelho. Ouvirá uma voz a dizer "Power off".

SELECIONANDO A FUNÇÃO

A função (BLUETOOTH/ FM/ AUX/ USB) é selecionada ao pressionar o botão **SOURCE** repetidamente.

Observações:

1. Depois de inserir o dispositivo USB na porta USB da unidade, este irá mudar para o modo USB automaticamente.
2. O modo USB pode ser selecionado no botão **SOURCE** apenas quando o dispositivo USB está conectado à unidade.

AUDIÇÃO DO RÁDIO

Quando o aparelho estiver LIGADO, pressione **SOURCE** várias vezes para selecionar o modo FM. O indicador de rádio ▶ acende-se.

Sintonização manual

1. Sintonize a estação desejada através de |◀◀ ou ▶▶|.
2. Ajuste o volume usando MASTER

Sintonia automática

Mantenha o botão |◀◀ ou ▶▶|. A busca automática encontrará as estações de sinal mais forte. Uma estação com sinal fraco poderá ser configurada manualmente através do pressionamento repetido do botão |◀◀ ou ▶▶|.

Nota: Durante a operação de busca, o nível de volume será colocado automaticamente em mudo.

Memorização automática:

Pressione o botão **SCAN** para iniciar a programação de memória automática. As frequências de rádio serão analisadas e as estações de rádio serão armazenadas automaticamente. Quando todas as estações disponíveis forem armazenadas ou todas as posições de memória estiverem cheias, a função de programação de memória automática irá parar.

Nota:Para uma melhor recepção FM, estique a antena de fio.

Escutando estações memorizadas

Pressione « / PRESET » e repita essa ação quantas vezes for necessário para chegar na estação desejada.

FUNÇÃO DE BLUETOOTH

O nome *Bluetooth*® e seus logotipos são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e quaisquer usos destas marcas pela New One S.A.S estão licenciados. Outras marcas e nomes registrados pertencem aos seus respectivos proprietários.

Pareando um dispositivo com Bluetooth

1. Quando estiver no modo Bluetooth, LIGADO, pressione o botão **SOURCE** várias vezes para selecionar o modo de Bluetooth. A tela exibirá " bt " por alguns segundos. O indicadorde Bluetooth ◖ irá piscar, a indicar que está no modo de emparelhamento.
2. No dispositivo com Bluetooth, ative o Bluetooth e selecione "M-1805 DJ" na Lista de Dispositivos. (Consulte o manual de instruções do dispositivo que estiver sendo conectado para mais detalhes). Caso o dispositivo com bluetooth solicite uma senha, utilize "0000". Alguns dispositivos com Bluetooth solicitarão que você aceite a conexão. Se a unidade estiver emparelhada corretamente, ouvirá uma voz a dizer "Connected" e o indicador de Bluetooth ◖ acende-se.

Dica: Caso você queira conectar a sua caixa de som Bluetooth a outro dispositivo com Bluetooth, pressione e segure o botão ◖ para desconectar o dispositivo e siga os passos acima para fazer uma nova conexão.

- Em alguns dispositivos, como computadores, uma vez pareado, você precisará selecionar o aparelho em um Menu Bluetooth e escolher "Utilizar como Dispositivo de Áudio (estéreo)" ou semelhante.
- O pareamento permanecerá intacto quando o aparelho e/ou o seu dispositivo com Bluetooth for retirado da área de comunicação. Uma conexão ativa será restabelecida quando o seu dispositivo com Bluetooth voltar à área de alcance.
- Quando o aparelho for ligado novamente, ele tentará automaticamente se reconectar ao dispositivo de Bluetooth com o qual ele tenha sido mais recentemente pareado.

Utilizando um dispositivo com Bluetooth

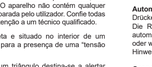
1. Com o aparelho pareado (veja seção anterior), utilize o seu dispositivo com Bluetooth e o seu som poderá ser escutado através das caixas de som do M-1805 DJ.
2. Pressione o botão ▶|| para pausar uma reprodução. Pressione novamente para continuar a reprodução.
3. eleione a faixa desejada com |◀◀ ou ▶▶|.
4. Ajuste o volume usando MASTER . Você também poderá ajustar o volume através do dispositivo com o qual você estiver pareado.

A NEW ONE S.A.S aqui declara que este produto "MUSE M-1805 DJ" cumpre os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Norma 2014/53/EU. A declaração de conformidade pode ser consultada em www.muse-europe.com

EMPARELHAMENTO ESTÉREO

Esta função permite obter uma qualidade de som surround estéreo. São necessários dois altifalantes Bluetooth M-1805 DJ para realizar a separação do som sem fio da canal de rádio Bluetooth, portanto, vai precisar de comprar dois M-1805 DJ.

Dicas: sugerimos que a distância entre o altifalante principal e o altifalante secundário seja menor que 4 metros.



1. Ligue os dois altifalantes Bluetooth M-1805 DJ. Prime o botão **SOURCE** repetidamente para selecionar o modo Bluetooth para ambas as colunas.
2. Quando os dois altifalantes estiverem no modo de emparelhamento, mantenha o botão ■ num dos altifalantes Bluetooth que se tornará o altifalante principal (canal L), e depois vai procurar e conectar ao altifalante secundário. Estes irão reconhecer automaticamente o canal esquerdo e direito.
3. Conecte o seu altifalante principal ao dispositivo Bluetooth (por exemplo, smartphone).
4. Toque a sua música e ouça o som em estéreo.
5. Pressione o botão ▶|| em qualquer um dos altifalantes para pausar a reprodução. Pressione novamente para retomar a reprodução.
6. Prima e segure o botão ◖ na coluna secundária para desconectar o emparelhamento estéreo.

REPRODUÇÃO DE USB

1. Conecte um dispositivo USB na conexão **USB MP3** do aparelho.
2. Pressione o botão **SOURCE** repetidamente para selecionar o modo USB. A tela exibirá " USb " por alguns segundos e então a reprodução iniciará automaticamente. O indicador de USB ◖ acende-se.
3. Pressione novamente para retomar a reprodução.
4. Pressione o botão ▶|| para pausar uma reprodução. Pressione novamente para continuar uma reprodução.
5. Ajuste o volume usando MASTER
6. Prima « / PRESET » para selecionar a primeira faixa da pasta anterior ou seguinte do USB.
7. Prima o botão ■ uma vez para parar a reprodução. Prima o botão ▶|| para reiniciar a reprodução.

MODOS DE REPRODUÇÃO

1. Repetir

Pressione mais de uma vez o botão ⟲ para selecionar o modo de repetição. O indicador de Repetir ⟲ se acenderá.

- Repetir 1: " One " é exibido na tela.
- Repetir pasta: " Fold " é exibido na tela.
- Repetir todas: " ALL " é exibido na tela.

2. Reprodução aleatória

Prima o botão ⤮ e o ecrã irá mostrar " rAnd " por alguns segundos. Este irá reproduzir todas as faixas por ordem aleatória. Prima novamente o botão ⤮ para cancelar esta função.

Observação:

- O número total de arquivos de MP3 no dispositivo USB não deverá

4. Betätigen Sie die Taste ▶II , um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Taste erneut ein weiteres Mal, um mit der Wiedergabe fortzufahren.
5. Drehen Sie den Regler MASTER ⟶ für die direkte Einstellung der gewünschten Lautstärke.
6. Drücken Sie die Taste ◀ / ▶ / PRESET ▶ zur Auswahl des ersten Titels des nächsten bzw. vorherigen Ordners auf dem USB-Gerät.
7. Drücken Sie die Taste ■ erneut, um die Wiedergabe zu beenden. Drücken Sie die Taste ▶II erneut, um die Wiedergabe erneut zu starten.

WIEDERGABE-MODUS

1. Wiederholte Wiedergabe

Betätigen Sie die ↻ Taste mehrfach, um einen Wiederholungsmodus zu wählen. Die Anzeige für die Wiederholte Wiedergabe ↻ leuchtet auf.
- Einzelwiederholung: Anzeige zeigt „ONE“.
- Verzeichnis wiederholen: Anzeige zeigt „FoLd“.
- Alles wiederholen: Anzeige zeigt „ALL“.

2. Zufällige Wiedergabe

Drücken Sie die Taste ⤮ , im Display erscheint „rAnd“ für ein paar Sekunden. Es werden nun alle Titel in willkürlicher Reihenfolge abgespielt. Drücken Sie die Taste ⤮ erneut, um diese Funktion abzubrechen.

Anmerkungen:
- Auf dem USB-Gerät dürfen nicht mehr als 999 MP3-Dateien gespeichert sein.
- Das USB-Gerät darf nicht mehr als 99 Verzeichnisse enthalten.
- Je nach Anzahl der MP3-Dateien und Ordner auf dem USB-Gerät benötigt der Lautsprecher einige Sekunden oder länger zum Lesen der Daten.
- Stecken Sie nur ein USB-Gerät in den dazu vorgesehenen USB-Port. Sie könnten das Gerät ansonsten beschädigen.
- Der USB-Port darf nicht direkt an einen PC angeschlossen werden: Dadurch könnte das Gerät beschädigt werden.
- Auf dem Markt sind zahlreiche USB-Sticks und MP3-Player erhältlich. Die Kompatibilität mit allen Formaten kann daher nicht gewährleistet werden. Benutzen Sie bitte einen anderen USB-Stick, falls der Ihre nicht funktionieren sollte.
- Falls die Titelnummer größer ist als 999, erscheint im LED-Display die Anzeige „999“.

ANSCHLUSS EINER ZUSATZQUELLE

1. Schließen Sie Ihr externes Gerät (z.B. MP3-Player) an den **AUX IN** Eingang an der Oberseite des Geräts an (Kabel enthalten).
2. Drücken Sie die Taste **SOURCE** wiederholt, um den AUX Modus auszuwählen. Im Display erscheint die Anzeige „AUX“.
3. Beginnen Sie mit dem Playback Ihrer Zusatzquelle.
4. Betätigen Sie die Taste ▶II , um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Taste ein weiteres Mal, um mit der Wiedergabe fortzufahren.
5. Stellen Sie die Lautstärke auf den gewünschten Pegel ein.
6. Um das Playback zu beenden, nehmen Sie Ihre Zusatzquelle aus der **AUX IN** Buchse heraus.

VERWENDEN DER EINGANGSBUCHSE

Die Eingangsbuchse an der Rückseite des Geräts ist für Mikrofone und Gitarren geeignet. Wenn Sie eine Gitarre oder ein Mikrofon an diese Buchse anschließen, erscheint die Anzeige „PHOn“ für zwei Sekunden. Es erscheint die Anzeige „PHOF“, wenn Sie die Buchse trennen.

GITARRE SPIELEN

1. Halten Sie die Taste ⏻, um das Gerät einzuschalten.
2. Schließen Sie Ihre E-Gitarre an den **INPUT** Eingang am Gerät an.
3. Wenn Sie nun Gitarre spielen, wird der Ton über das Gerät wiedergegeben.
4. Drehen Sie den Regler INPUT ⟶ für die direkte Einstellung der gewünschten Lautstärke
5. Um die Wiedergabe zu beenden, trennen Sie die Gitarre vom **INPUT** Eingang.

MIKROFON ANSCHLIESSEN UND MITSINGEN

Für die Karaoke-Funktion schließen Sie ein Mikrofon (nicht enthalten) an die **INPUT** Eingang des Geräts an.
Hinweise:
- Drehen Sie den Regler INPUT ⟶ für die direkte Einstellung der gewünschten Lautstärke.
- Falls Sie das Mikrofon zu nah an einem Lautsprecher verwenden, kann ein dröhnendes Geräusch (Rückkopplung) verursacht werden. Bewegen Sie das Mikrofon in solch einem Fall vom Lautsprecher weg.

Warnung: Durch Aufprall oder Herunterfallen kann das Mikrofon permanent beschädigt werden. Schwenken Sie das Mikrofon nicht am Kabel haltend umher.

STUMM (NUR FÜR UKW UND AUX)

Um vorübergehend die Wiedergabe des Lautsprechers stummzuschalten, drücken Sie einmal die Taste 🔇. The display will show „U-00“. Drücken Sie die Taste ▶II erneut, um den Ton wieder einzuschalten.

FARBBELEUCHTUNG VERWENDEN

Drücken Sie, wenn das Gerät eingeschaltet ist, die Taste ☼ , um die farbige Beleuchtung einzuschalten und die zyklische Farbwechsel-Funktion zu aktivieren. Drücken Sie die Taste ☼ erneut, um die Beleuchtung wieder auszuschalten.

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

NETZSTROMADAPTER:
Leistung: AC 100-240V ~ 50/60Hz
Ausgangsleistung: DC 9.0V ⎓ 1.0A 9.0W

RADIOFREQUENZ: FM: 87.5 -108 MHz

AKKU
Akku-Typ: 7.4V 1500mAh, Lithium-Polymer-Akku
Betriebsdauer: ca. 8 Stunden bei 50% Volumen und vollem Ladezustand
Ladezeit: ca. 4 Stunden

BLUETOOTH
Bluetooth-Version: V5.0
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
RF-Ausgangsleistung (Radiofrequenz-Ausgangsleistung): -2.703 dBm
Betriebsreichweite: bis zu 10 Meter in offenen Räumen (Wände und Hindernisse können die Reichweite des Geräts beeinträchtigen)

FEHLERBEHEBUNG

Wenn das Gerät ein Problem aufweist, überprüfen Sie die folgenden Punkte, bevor Sie sich an den Kundendienst wenden.

Gerät kann nicht eingeschaltet werden
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät am Stromnetz angeschlossen ist.
- Vergewissern Sie sich, dass die Batterie aufgeladen ist

Kein Ton - Allgemein
- Die Lautstärke des externen Geräts ist auf das Minimum eingestellt. Erhöhen Sie die Lautstärke.
- Die Lautstärke des M-1805 DJ ist auf das Minimum eingestellt. Erhöhen Sie die Lautstärke.

Das Bluetooth-Gerät kann nicht verbunden werden.
- Sie haben die Bluetooth-Funktion des Geräts nicht aktiviert. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung Ihres Geräts, um dessen Bluetooth-Funktion zu aktivieren.
- Das Gerät befindet sich nicht im Verbindungsmodus. Halten Sie die Taste ⏻ gedrückt, bis die Bluetooth-Anzeige anfängt schnell zu blinken.
- Das Gerät ist bereits mit einem anderen Bluetooth-Gerät verbunden. Trennen Sie diese Verbindung und versuchen Sie es erneut.

SICHERHEITSANWEISUNGEN

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ACHTUNG: Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie dieses Gerät nicht demontieren. Das Gerät enthält keine Teile, die der Benutzer selbst reparieren kann. Vertrauen Sie die Instandhaltung des Geräts einem Fachmann an.

Das in einem Pfeil endende Blitzsymbol innerhalb eines Dreiecks weist den Benutzer auf die Gegenwart einer „gefährlichen Spannung“ im Gerät hin.

Das Ausrufezeichen im Inneren eines Dreiecks weist den Benutzer auf wichtige Anweisungen hin, die sich in dem das Gerät begleitenden Handbuch befinden.

Der Sicherheitshinweis befindet sich an der Rückseite des Geräts.

WARNUNG: UM BRAND- UND ELEKTROSCHOCKGEFAHR VORZUBEUGEN, DÜRFEN SIE DIESES GERÄT WEDER REGEN NOCH FEUCHTIGKEIT AUSSETZEN.

ACHTUNG
- Verwenden Sie dieses Gerät in klimatisch gemäßigter Umgebung.
- Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Geräts.
- Achten Sie auf einen Mindestabstand von 5cm zu Ihrem Gerät, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
- Stellen Sie eine ausreichende Belüftung des Geräts sicher und behindern Sie die Belüftungsöffnungen nicht mit Gegenständen wie z. B. Zeitungen, Tischdecken, Vorhängen, usw.
- Stellen Sie keine Wärmequelle wie eine angezündete Kerze auf oder in der Nähe des Geräts ab.
- Setzen Sie das Gerät niemals Wasserspritzern oder Feuchtigkeit aus.
- Stellen Sie kein mit Wasser gefülltes Gefäß, wie z. B. Vasen, in der Nähe des Geräts ab.
- Werfen Sie Batterien nicht ins Feuer! Entsorgen Sie leere Batterien umweltgerecht.
- Batterien dürfen keiner übermäßigen Hitze ausgesetzt werden (wie zum Beispiel praller Sonne, Feuer oder anderen ähnlichen Hitzequellen).
- Über den Netzstromadapter kann das Gerät von der Netzspannung getrennt werden. Er sollte schnell eingeschaltet werden können und während der vorgesehenen Verwendung nicht blockiert sein. Um das Gerät vollständig vom Netzstrom zu trennen, muss der Netzstromadapter von der Netzsteckdose vollständig getrennt werden.
- Unter der Einwirkung von elektrostatischen und/oder elektrischen Phänomen kann das Produkt Fehlfunktionen aufweisen. Ein Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen kann sich als notwendig erweisen.

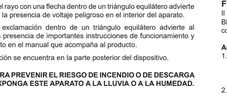
Wenn Sie dieses Gerät entsorgen möchten, denken Sie daran, es bei einer Sammelstelle für elektrische Haushaltsgeräte zu entsorgen. Erkundigen Sie sich nach Ihrer nächstgelegenen Wertstoffsammelstelle. Für detaillierte Informationen wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder an Ihren Händler. (Richtlinie über elektrische und elektronische Abfallgeräte)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

ES CAJÓN ALTAVOZ BLUETOOTH PARA FIESTAS CON BATERÍA

DESCRIPCIÓN DEL APARATO

1. Dispositivo conectado/apagar la unidad
2. Botón de control de iluminación
3. Display LED
4. Entrada auxiliar (3.5mm)
5. Puerto USB para la reproducción MP3
6. Reproducción repetida
7. Carpeta hacia arriba/abajo; presintonías hacia arriba/abajo
8. Reproducción aleatoria
9. Salto/ Búsqueda/ Tuning
10. para ajustar el volumen del micrófono/guitarra
11. para ajustar el volumen principal
12. **SOURCE**: Para seleccionar el modo de función: Bluetooth, FM, AUX, USB
13. Emparejamiento de Bluetooth/ Desconexión de Bluetooth
14. Reproducir/ Pausar
15. Detener la reproducción **SCAN**: Búsqueda automática y preselección de emisoras de radio
15. Asa
16. Conector de antena
17. Toma de **INPUT** para micrófono/ guitarra
18. **DC IN** (9V ⎓ 1A)
19. Tweeter
20. Altavoces



1. Enciende los dos altavoces Bluetooth M-1805 DJ. Presione repetidamente el modo **SOURCE** para seleccionar el modo Bluetooth para ambos altavoces.
2. Cuando ambos altavoces están en modo de vinculación, mantenga pulsado el botón ✱ en un altavoz Bluetooth lo convertirá en altavoz principal (canal A). A continuación, busque y se conectará al altavoz secundario. Se reproducirá el canal izquierdo y derecho automáticamente.
3. Conecte el altavoz principal al dispositivo con Bluetooth activado (por ejemplo, un smartphone).
4. Reproduzca la canción y escuche el sonido en estéreo.
5. Presione el botón ▶II para pausar la reproducción. Presione de nuevo para reanudar la reproducción.
6. Mantenga presionado el botón ✱ en el altavoz secundario para desconectar la vinculación estéreo.

REPRODUCIÓN DE UN DISPOSITIVO USB

1. Conecte un dispositivo USB al puerto **USB MP3** de la unidad.
2. Pulse el botón **SOURCE** repetidamente para seleccionar el modo USB. El display mostrará „USb“ durante unos segundos y la reproducción comenzará automáticamente. El indicador USB ■ se enciende.
3. Seleccione la pista que desee con ⏮ / ⏭.
4. Pulse el botón ▶II para pausar la reproducción. Presione nuevamente para retomar la reproducción.
5. Ajuste el volumen utilizando MASTER ⟶ en la unidad.
6. Presione ■ / PRESET ▶ para seleccionar la primera pista de la carpeta anterior o siguiente en el USB.
7. Presione una vez el botón ■ para detener la reproducción. Presione ▶II para reanudarla.

MODOS DE REPRODUCCIÓN

1. Reproducción repetida
Pulse el botón ↻ repetidamente para seleccionar un modo de reproducción. El indicador de repetición ↻ se iluminará.
- Repetir 1, la pantalla muestra „ONE“.
- Repetir carpeta, la pantalla muestra „FoLd“.
- Repetir todo, la pantalla muestra „ALL“.

2. Reproducción aleatoria
Presione el botón ⤮ y en pantalla se mostrará „rAnd“ durante unos segundos. Reproducirá todas las pistas en orden aleatorio. Presione nuevamente el botón ⤮ para cancelar esta función.

Notas:
- El número total de archivos MP3 en el dispositivo USB no deberá exceder los 999.
- El dispositivo USB no podrá contener más de 99 directorios.
- El tiempo de lectura llevará unos segundos o más, dependiendo de la cantidad de archivos MP3 y carpetas en el dispositivo USB.
- Introduzca solo dispositivos USB en el puerto USB. En caso contrario, podría dañar el aparato.
- No conecte el puerto USB directamente a un ordenador: podría dañar el aparato.
- En el mercado pueden encontrarse numerosos modelos de dispositivos USB y de reproductores MP3. No podemos garantizarle que este aparato sea compatible con todos los formatos. En caso de que su dispositivo USB no funcione, pruebe otro.
- Si el número de pista es superior a 999, en la pantalla LED de la unidad se mostrará „999“.

CONEXIÓN DE UN DISPOSITIVO EXTERNO

1. Conecte su fuente de audio auxiliar (un reproductor de MP3, por ejemplo) a la toma **AUX IN** de la parte superior de la unidad (cable incluido).
2. Pulse el botón **SOURCE** repetidamente para seleccionar el modo AUX. El display mostrará „AUX“.
3. Empiece el playback desde la fuente AUX IN.
4. Oprima el botón ▶II para pausar la reproducción. Presione nuevamente para retomar la reproducción.
5. Ajuste el volumen hasta el nivel deseado.
6. Para parar el playback, desconecte la fuente AUX-IN de la entrada **AUX IN**.

USO DE LA TOMA INPUT

La toma **INPUT** en la parte posterior de la unidad puede ser compatible con el micrófono y guitarra. Cuando inserte la toma del micrófono/guitarra en pantalla se mostrará „PHOn“ durante dos segundos, y cuando la retire de la toma mostrará „PHOF“.

REPRODUCCIÓN DE LA GUITARRA

1. Pulse ⏻ para encender la unidad.
2. Conecte su guitarra electrónica a la toma **INPUT** de la unidad.
3. Comience a tocar su guitarra y el sonido podrá oírse por la unidad.
4. Gire el INPUT ⟶ directamente para ajustar el volumen según sus preferencias.
5. Para detener la reproducción, desconecte su guitarra de la toma **INPUT**.

CANTAR A TRAVÉS DEL MICRÓFONO

Cante con la música enchufando el micrófono (no suministrado) a la toma **INPUT** de la unidad.
Notas:
- Gire el INPUT ⟶ directamente para ajustar el volumen según sus preferencias.
- Si coloca el micrófono cerca del altavoz, aparecerá un efecto de eco (retroalimentación acústica), de ser así, aleje el micrófono del altavoz.

Advertencia: Si golpea o deja caer el micrófono podría dañarlo permanentemente. Resista la tentación de darle vueltas al micrófono por el cable.

SILENCIAR (SOLO EN MODO FM Y AUXILIAR)

Para apagar temporalmente el sonido del altavoz, presione una vez 🔇. En pantalla se mostrará „U-00“. Presione 🔇 de nuevo para restaurar el sonido.

LUZ DE COLOR

Cuando la unidad esté encendida, presione el botón ☼ para para encender las luces de colores, y múltiples colores cambiarán para conseguir un efecto de color cambiante. Presione de nuevo para apagar las luces.

FICHA TÉCNICA

ADAPTADOR DE CA:
Entrada: 100-240V ~ 50/60Hz
Salida: CC 9.0V ⎓ 1.0A 9.0W

FRECUENCIA DE RADIO: FM: 87.5 -108 MHz

PILAS RECARGABLES
Tipo de batería: Batería de iones de litio de 7.4V 1500 mAh
Tiempo de funcionamiento: Aproximadamente 8 horas con el volumen al 50% luego de haberlas cargado completamente
Tiempo de carga :Aproximadamente 4 horas

BLUETOOTH
Versión Bluetooth: V5.0
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
Salida de corriente RF (radiofrecuencia): -2.703 dBm
Distancia de rendimiento: Hasta 10m medidos en espacio abierto (la pared y las estructuras pueden afectar el rango del dispositivo)

GUIA DE RESOLUCION DE PROBLEMAS

Si esta unidad presentara un problema, lea el siguiente cuadro antes de llamar al servicio técnico:

No hay energía
- Asegúrese de que la unidad esté conectada a la alimentación de CA.
- Asegúrese de que la batería está recargada.

No hay sonido (General)
- El volumen del dispositivo externo está fijado en mínimo; suba el volumen.
- El volumen del M-1805 DJ está fijado en mínimo; suba el volumen.

El dispositivo Bluetooth no puede emparejarse o conectarse con la unidad.
- No activó la función Bluetooth de su dispositivo. Consulte el manual de usuario de su dispositivo para activar la función Bluetooth.
- La unidad no está en modo de emparejamiento. Mantenga presionado el botón ✱ hasta que el indicador de Bluetooth parpadee rápidamente.
- La unidad ya está conectada con otro dispositivo Bluetooth; desconecte dicho dispositivo y luego inténtelo nuevamente.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ATENCIÓN: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no desmonte el aparato. En el interior de este aparato no existe ninguna pieza que pueda ser reparada por el usuario. Para cualquier operación de mantenimiento o reparación, póngase en contacto con personal técnico cualificado.

El símbolo del rayo con una flecha dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de voltaje peligroso en el interior del aparato.

El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento en el manual que acompaña al aparato.

La marca de precaución se encuentra en la parte posterior del dispositivo.

ADVERTENCIA: PARA PREVENIR EL RIESGO DE INCENDIO O DE DESCARGA ELÉCTRICA, NO EXPONGA ESTE APARATO A LA LLUVIA O A LA HUMEDAD.

ATENCIÓN
- Utilice este aparato en lugares con climas templados.
- La placa de datos técnicos está situada en la parte posterior del dispositivo.
- Deje libre alrededor del aparato una distancia mínima de 5 cm para garantizar una correcta ventilación del mismo.
- Para asegurar una ventilación correcta del aparato, no cubra los orificios de ventilación con objetos tales como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No coloque ninguna fuente de calor, como por ejemplo una vela encendida, sobre el aparato o cerca de él.
- No exponga el aparato a salpicaduras o a la humedad.
- No coloque ningún recipiente lleno de líquido, como un jarrón, encima del aparato.
- No tire las pilas al fuego. Respete el medio ambiente cuando se deshaga de las pilas usadas.
- No exponga las pilas a temperaturas demasiado altas, como las producidas por la exposición directa a los rayos del sol, al fuego o a otras fuentes de calor.
- El adaptador de red permite enchufar y desenchufar el aparato. El acceso al mismo debe permanecer despejado en todo momento. Para cortar por completo la alimentación del aparato, ha de desenchufar el adaptador de red de la toma de corriente.
- No utilice el adaptador de red si está estropeado. Coloque los cables de forma segura y compruebe que no quedan aplastados, doblados ni tensados. Si el cable de alimentación está estropeado, acuda a un técnico cualificado.

Utilización de la batería integrada
La unidad incorpora de una batería interna recargable (iones de litio). Cargue la batería durante al menos cuatro horas antes de usar el dispositivo por primera vez. El indicador de función cambiará a color rojo durante la carga y se apagará cuando la batería se haya cargado completamente.
Advertencias:
- Recargue la batería cuando tenga la intención de utilizarla inmediatamente después.
- Durante la utilización de la batería, la temperatura ambiente debe oscilar entre 5 y 35°C.
- Para alargar la vida de la batería, asegúrese de recargarla a una temperatura de interior.
- No desmonte la batería, ni la exponga a temperaturas superiores a 100°C o la lance al fuego.
- No exponga la batería a temperaturas demasiado altas, como las producidas por la exposición directa a los rayos del sol, al fuego o a otras fuentes de calor.
- Cuando se deshaga de la batería, hágalo de acuerdo con la legislación aplicable y respete el medio ambiente.
- Cuando la carga de la batería integrada esté baja, el indicador de batería ▮▮▮ parpadeará una vez, una indicación de voz. La unidad se apagará automáticamente cuando la batería esté demasiado baja como para que funcione

NOTA: Con el objetivo de ahorrar energía, cuando la reproducción haya alcanzado el final o el volumen se encuentre a un nivel muy bajo y no se use ningún control en el dispositivo por un periodo de 10 minutos, la unidad pasará al modo de espera automáticamente.

ENCNEDIDO/APAGADO DE LA UNIDAD

Pulse el botón ⏻ para encender el aparato la unidad. Escuchará un aviso que dice "Power on".
Pulse el botón ⏻ de nuevo para apagar la unidad. Escuchará un aviso que dice "Power off ".

SELECCIÓN DE FUNCIÓN

La función (BLUETOOTH/FM/AUX/USB) será seleccionada pulsando el botón **SOURCE** repetidamente.
Notas:
1. Una vez que inserte el dispositivo USB en el puerto USB de la unidad, esta cambiará automáticamente al modo USB.
2. El modo USB puede seleccionarse con el botón **SOURCE** solo cuando el dispositivo USB está conectado a la unidad.

ESCUCHAR LA RADIO

Cuando la unidad esté encendida, pulse el botón **SOURCE** de la unidad repetidamente para seleccionar el modo FM. El indicador de radio ▮▮▮ se enciende.

Sintonización manual
1. Sintonice la emisora que desee con ⏮ / ⏭.
2. Ajuste el volumen utilizando MASTER ⟶ en la unidad.

Sintonización automática
Mantenga pulsado el botón ⏮ / ⏭. La búsqueda automática localizará emisoras con señales intensas. Una emisora con una señal débil será por sintonizada manualmente pulsando repetidamente ⏮ / ⏭.
Nota: Durante la operación de búsqueda, el audio será suprimido automáticamente.

Almacenamiento automático
pulse el botón **SCAN**, podrá navegar por las frecuencias y emisoras de radio almacenadas automáticamente. Una vez que se hayan almacenado todas las emisoras de radio disponibles, o se hayan completado las posiciones de memoria se detendrá la función de programación automática.
Nota: Extienda la antena alámbrica hasta obtener la mejor recepción posible en la banda FM.

Para escuchar emisoras presintonizadas
Pulse ◀ / ▶ / PRESET ▶ y repita la operación las veces que sea necesario para seleccionar su emisora.

FUNCIÓN BLUETOOTH

Los logos y nombres *Bluetooth*® son marcas registradas que pertenecen a Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de Ion One S.A.S tiene sus respectivas licencias. Otras marcas comerciales y registradas son propiedad de sus respectivos propietarios.

Emparejar un dispositivo Bluetooth
1. Cuando la unidad esté encendida, pulse el botón **SOURCE** de la unidad repetidamente para seleccionar el modo Bluetooth. El display mostrará „bt“.
2. Encienda la función Bluetooth de su dispositivo. Busque en la lista de dispositivos. (Para obtener el detalle de operaciones para conectarse, consulte el manual de usuario del dispositivo). Si el dispositivo Bluetooth solicita una contraseña de acceso, utilice "0000". Algunos dispositivos Bluetooth le indicarán que acepte la conexión. Si la unidad se vincula correctamente, escuchará un aviso que dice "Connected" y el indicador Bluetooth ✱ se enciende.

Sugerencia: si desea conectar su altavoz Bluetooth a otro dispositivo de audio Bluetooth, mantenga pulsado el botón ✱ para desconectar el dispositivo, y a continuación, siga los pasos anteriores para establecer una nueva conexión.

ASCOLTO DELLA RADIO

Con l'apparecchio in funzione (ON), premere più volte il tasto **SOURCE** per selezionare la modalità FM. L'indicatore radio ▮▮▮ si accende.

Sintonizzazione manuale
1. Sintonizzarsi sulla stazione desiderata con ⏮ / ⏭.
2. Ruotare MASTER ⟶ per regolare direttamente il volume a livello desiderato.

Sintonizzazione Automatica
Tenere premuto il tasto ⏮ / ⏭ . La funzione di ricerca automatica rileverà le stazioni con il segnale più forte. Stazioni radio con segnale più debole possono essere sintonizzate manualmente premendo più volte il tasto ⏮ / ⏭.
Nota: Durante l'operazione di ricerca il volume audio viene automaticamente azzerato.

Memorizzazione automatica
Premere il tasto **SCAN** per avviare la programmazione automatica delle preselezioni. Le frequenze radio verranno scandite e le stazioni radio trovate verranno memorizzate automaticamente. Una volta memorizzate tutte le stazioni radio disponibili, oppure quando tutte e le posizioni di preselezione saranno state occupate, la funzione di programmazione automatica delle preselezioni si arresterà.
Nota: Per migliorare la ricezione FM, stendere l'antenna a filo.

Ascoltare le preselezioni
Utilizzate i tasti ◀ / ▶ / PRESET ▶ per selezionare direttamente unapreselezione di stazione.

FUNZIONALITÀ BLUETOOTH

Il marchio denominativo *Bluetooth*® e i relativi loghi sono marchi registrati di Bluetooth SIG, Inc., utilizzati da New One S.A.S su licenza. Altri marchi e nomi commerciali sono di proprietà dei rispettivi titolari.

Associazione di un dispositivo Bluetooth
1. Da apparecchio acceso, per selezionare la modalità Bluetooth premere più volte il tasto **SOURCE** sull'apparecchio. Sul display viene visualizzata la dicitura "bt" per alcuni secondi, L'indicatore Bluetooth ✱ inizierà a lampeggiare rapidamente, indicando che è in modalità di accoppiamento.
2. Attivare la funzione Bluetooth del proprio dispositivo Bluetooth e selezionare "M-1805 DJ" dall'elenco dei dispositivi rilevati (consultare il manuale di istruzioni del dispositivo per informazioni dettagliate su come connettere il dispositivo). Se il dispositivo Bluetooth richiede la digitazione di una password, inserire "0000". Alcuni dispositivi Bluetooth richiedono di accettare la connessione. Se l'apparecchio è abbinato correttamente, l'unità emette il segnale vocale "Connected" e l'indicatore Bluetooth ✱ si accende.

Nota: se si desidera connettere l'altoparlante Bluetooth a un altro dispositivo Bluetooth è necessario prima disconnettere l'altoparlante dal dispositivo. Premere tramite il tasto ✱ per scollegare il dispositivo e quindi seguire i passaggi precedenti per stabilire una nuova connessione.

- Su alcuni dispositivi, come ad esempio computer, una volta associato il dispositivo è necessario selezionare l'unità dal menu Bluetooth, quindi selezionare l'opzione "Utilizza come dispositivo audio (stereo)" o similare.
- L'associazione rimane attiva quando l'unità eio il dispositivo Bluetooth escono dal raggio d'azione del dispositivo. Una connessione attiva viene instaurata quando si ripristina il raggio d'azione del Bluetooth.
- Una volta riaccesa, l'unità tenta in automatico di riconnettersi all'ultimo dispositivo Bluetooth associato.

Utilizzo di un dispositivo Bluetooth
1. Una volta associata l'unità a un dispositivo (vedi sezione precedente) l'audio del dispositivo Bluetooth viene riprodotto mediante l'altoparlante.
2. Premere il tasto ▶II per sospendere la riproduzione. Premerlo di nuovo per riprendere la riproduzione.
3. Utilizzare i tasti ⏮ / ⏭per selezionare la traccia desiderata.
4. Ruotare MASTER ⟶ per regolare direttamente il volume al livello desiderato. È possibile regolare il volume anche dal dispositivo a cui l'unità è associata.

Con la presente, NEW ONE S.A.S dichiara che "MUSE M-1805 DJ" è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni fondamentali della direttiva 2014/53/EU. La dichiarazione di conformità è consultabile alla pagina www.muse-europe.com

ASSOCIAZIONE STEREO
Questa funzione consente di ottenere una qualità audio stereo surround. Richiede due altoparlanti Bluetooth M-1805 DJ per realizzare la vera separazione wireless del canale radio Bluetooth, quindi, bisogna acquistare due M-1805 DJ.
Suggerimento: tenere l'altoparlante principale e l'altoparlante secondario a una distanza non superiore ai quattro metri.

1. Accendere i due altoparlanti M-1805 DJ. Premi ripetutamente il tasto **SOURCE** per selezionare la modalità Bluetooth per entrambi gli altoparlanti.
2. Con entrambi gli altoparlanti in modalità di abbinamento, Tenere premuto il tasto ✱ su uno degli altoparlanti Bluetooth, che diventerà così l'altoparlante principale (canale L) per cercare e collegarsi all'altoparlante secondario. Gli altoparlanti riconosceranno automaticamente il canale destro e il canale sinistro.
3. Connettere l'altoparlante principale al dispositivo abilitato al Bluetooth (ad esempio: smartphone).
4. Sarà possibile accesso riprodurre la canzone desiderata ed ascoltarla in modalità stereo.
5. Premere il tasto ▶II su uno dei due altoparlanti per interrompere la riproduzione. Premere di nuovo per riprendere la riproduzione.
6. Tieni premuto il tasto ✱ sull'altoparlante secondario per scollegare l'abbinamento in stereo.

RIPRODUZIONE MEDIANTE PORTA USB

1. Collegare un dispositivo USB alla porta **USB** sull'unità.
2. Per selezionare la modalità USB premere più volte il tasto **SOURCE**. Sul display viene visualizzata per alcuni istanti la dicitura "USb", quindi l'apparecchio avvia in automatico la riproduzione. L'indicatore USB ■ si accende.
3. Utilizzare i tasti ⏮ / ⏭ per selezionare la traccia desiderata.
4. Premere il tasto ▶II per sospendere la riproduzione. Premerlo di nuovo per riprendere la riproduzione.
5. Ruotare MASTER ⟶ per regolare direttamente il volume al livello desiderato.
6. Premi ◀ / ▶ / PRESET ▶ per selezionare la prima traccia della cartella precedente o successiva nell'USB.
7. Premi una volta il tasto ■ per arrestare la riproduzione. Premi ▶II per riavviare la riproduzione.

MODALITÀ DI RIPRODUZIONE

1. Ripetere la riproduzione
Premere più volte il tasto ↻ per selezionare una modalità di ripetizione, La spia di riproduzione ripetuta ↻ si illumina.
- Ripeti 1, icona "ONE"
- Ripeti cartella, icona "FoLd".
- Ripeti tutto, icona "ALL".

2. Riproduzione casuale
Premi il tasto ⤮ , e sul quadrante si leggerà "rAnd" per qualche secondo. I brani verranno riprodotti in ordine casuale. Premi nuovamente il tasto ⤮ per annullare questa funzione.

Nota bene:
- Il numero totale di file MP3 contenuti nel dispositivo USB non deve essere superiore a 999.
- Il numero di directory contenute nel dispositivo USB non deve essere superiore a 99.
- Il tempo di lettura può variare a seconda del numero di file MP3 o di cartelle contenuti nel dispositivo USB.
- Inserire esclusivamente periferiche USB nello slot corrispondente. L'inserimento di oggetti potrebbe danneggiare l'apparecchio.
- La porta USB non deve essere direttamente collegata ad un PC, in quanto ciò potrebbe danneggiare l'apparecchio.
- Sul mercato esistono numerosi modelli di periferiche USB e di lettori MP3. Non è possibile garantire la compatibilità con tutti i formati. Qualora un modello di periferica USB non sia compatibile, provare con un'altro.
- Se il numero del brano è superiore a 999, il quadrante LED dell'apparecchio mostrerà "999".

COLLEGAMENTO SORGENTE AUSILIARIA

1. Collegare la sorgente ausiliaria (ad es. lettore mp3) al jack **AUX IN** nella parte superiore dell'apparecchio (cavo fornito).
2. Per selezionare la modalità AUX premere più volte il tasto **SOURCE**. Sul display viene visualizzata la dicitura "AUX".
3. Avviare la riproduzione dalla sorgente ausiliaria.
4. Premere il tasto ▶II per sospendere la riproduzione. Premerlo di nuovo per riprendere la riproduzione.
5. Regolare il volume al livello desiderato.
6. Per arrestare la riproduzione scollegare la sorgente ausiliaria dalla presa **AUX IN**.

UTILIZZO DEL JACK INPUT

La presa di ingresso sul retro dell'apparecchio è compatibile con microfoni e chitarre. Collegando una chitarra o un microfono alla presa, il quadrante mostrerà "PHOn" per due secondi, e mostrerà "PHOF" quando li si scollega dalla presa.

AMPLIFICAZIONE DELLA CHITARRA

1. Premere il tasto ⏻ per accendere l'apparecchio.
2. Collegare la propria chitarra elettrica alla presa **INPUT** sull'apparecchio.
3. A quel punto il suono della chitarra verrà emesso attraverso l'apparecchio.
4. Ruotare MASTER ⟶ per regolare direttamente il volume al livello desiderato.
5. Al termine scollegare la chitarra dalla presa **INPUT**.

CANTARE AL MICROFONO

Canta con la musica collegando un microfono (non incluso) alla presa **INPUT** dell'apparecchio.
Note:
- Ruotare MASTER ⟶ per regolare direttamente il volume al livello desiderato.
- L'avvicinamento del microfono alla cassa può causare feedback acustico (effetto Larsen). In tal caso, allontanare il microfono dalla cassa.

Attenzione: se si colpisce o si lascia cadere il microfono a cadute può causarne il danneggiamento. Non far oscillare il microfono attraverso il cavo.

MUTE (SOLO MODALITÀ FM E AUX)

Premi una volta 🔇 per disattivare temporaneamente l'audio dell'altoparlante. Il quadrante mostrerà "U-00". Premi nuovamente 🔇 per ripristinare l'audio.

LUCE COLORATA

Con l'apparecchio attivo, premi il tasto ☼ per per accendere la luce a colori e ottenere un ciclo di colori diversi. Premi nuovamente per spegnere le luci colorate.

SPECIFICHE

Adattatore AC:
Ingresso di potenza: AC100-240V ~ 50/60Hz
Potenza in uscita: DC 9.0V ⎓ 1.0A 9.0W

FREQUENZA RADIO: FM: 87.5 -108 MHz

BATTERIA RICARICABILE
Tipo di batteria: Batteria Li-Ion 7.4V 1500mAh
Durata massima di utilizzo: circa 8 ore col volume al 50% dopo un ciclo di caricamento completo.
Tempo di ricarica: circa 4 ore.

BLUETOOTH
Versione del Bluetooth: V5.0
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
Potenza RF (radiofrequenza) irradiata: -2.703 dBm
Raggio d'azione: fino a 10 metri in spazi aperti (pareti e altre strutture possono influire sul raggio d'azione del dispositivo).

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Nel caso in cui si notino problemi con l'unità, prima di richiedere assistenza verificare i seguenti punti.

Assenza di alimentazione
- Assicurarsi che l'unità sia collegata a una presa CA.
- Assicurarsi che la batteria sia carica.

Audio assente
- Il volume del dispositivo esterno è al minimo; aumentare il volume.
- Il volume dell'altoparlante è impostato sul minimo; aumentare il volume.

Impossibile associare o connettere il dispositivo Bluetooth all'unità
- La funzione Bluetooth sul dispositivo non è stata attivata. Consultare il manuale di istruzioni del proprio dispositivo per dettagli su come attivare la funzione Bluetooth.
- L'un